

Distr.: General
21 April 2016
Arabic
Original: Russian



لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في الأغراض السلمية

معلومات مقدّمة وفقاً لاتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي

مذكّرة شفوية مؤرّخة ١ آذار/مارس ٢٠١٦، موجهة إلى الأمين العام
من البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة (فيينا)

تتشرّف البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة (فيينا) بأن تحيل، وفقاً
للمادة الرابعة من اتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي (مرفق قرار الجمعية
العامة ٣٢٣٥ (د-٢٩))، بيانات التسجيل المتعلقة بالأجسام الفضائية التي أطلقها
الاتحاد الروسي في كانون الثاني/يناير ٢٠١٦، وكذلك الأجسام الفضائية التي اندثرت أثناء
تلك الفترة (انظر المرفق).



المرفق

بيانات تسجيل الأجسام الفضائية التي أطلقها الاتحاد الروسي في كانون الثاني/يناير ٢٠١٦*

- ١- في كانون الثاني/يناير ٢٠١٦، لم يطلق الاتحاد الروسي أيَّ أجسام مدرجة، وفقاً للممارسة المتبعة ولا التزاماته الدولية، في سجل الأجسام الفضائية التي أطلقها الاتحاد الروسي ولديه سيطرة عليها.
- ٢- وفي كانون الثاني/يناير ٢٠١٦، أُطلق الاتحاد الروسي الجسم الفضائي التالي نيابة عن زبون أجنبي:
في ٣٠ كانون الثاني/يناير ٢٠١٦، أُطلق سائل الاتصال GB Eutelsat (فرنسا) بواسطة صاروخ حامل Proton-M مزوّد بمعدّز من طراز Breeze-M من موقع الإطلاق في بايكونور.
- ٣- وفي كانون الثاني/يناير ٢٠١٦، لوحظ اندثار الجسم الفضائي التالي في الساعة ٢٤/٠٠ بتوقيت موسكو من يوم كانون الثاني/يناير ٢٠١٦:
٣١ كانون الثاني/يناير ٢٠١٦، الذي احترق في ٦ كانون الثاني/يناير ٢٠١٦. (Cosmos-1586، 1984-079A)

* بيانات التسجيل مستسحقة بالشكل الذي وردت به.